



protect. teach. love.™

Návod k obsluze  
Manuel d'utilisation  
Manual de funcionamiento  
Gebruiksaanwijzing  
Guida all'uso  
Gebrauchsanweisung

**PWM19-14709**

**PWM19-14710**

**PWM19-14711**

Přenosná toaleta pro domácí mazlíčky Pet Loo™

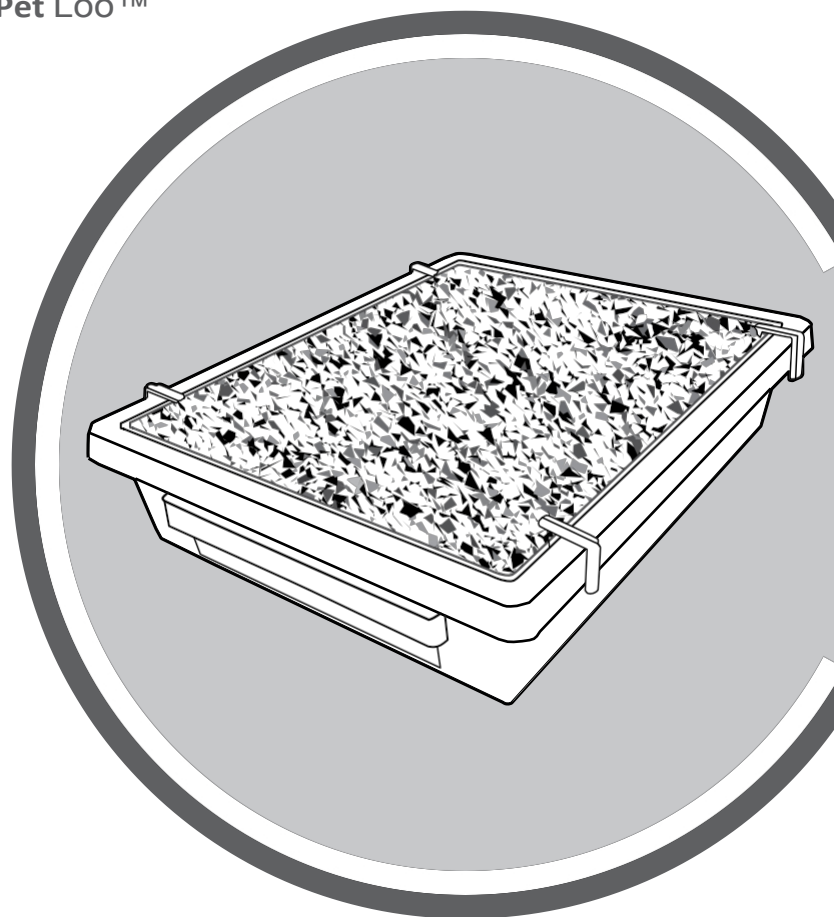
Toilettes portables pour animaux domestiques Pet Loo™

Aseo para Mascotas Portátil Pet Loo™

Pet Loo™ draagbare huisdiertoilet

Toilette portatile per animali Pet Loo™

Pet Loo™ Mobile Haustiertoilette



Před zahájením si prosím přečtete celou tuto příručku  
Veillez lire ce manuel en entier avant de commencer

Por favor, lea detenidamente este manual antes de empezar  
Gelieve deze gids volledig door te lezen voordat u begint  
Leggere attentamente la guida all'uso prima di utilizzare  
Bitte lesen Sie die ganze Gebrauchsanleitung aufmerksam durch, ehe Sie beginnen

# DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

Vysvětlení slov a symbolů použitých v této příručce



Jedná se o bezpečnostní výstražný symbol. Slouží k upozornění na možné nebezpečí zranění osob. Dodržujte všechna bezpečnostní upozornění, která následují za tímto symbolem, abyste předešli možnému zranění nebo smrti.

## ⚠ WARNING

**VAROVÁNÍ** označuje nebezpečnou situaci, která by mohla mít za následek smrt nebo vážné zranění, pokud se jí nezabrání.

## ⚠ CAUTION

**UPOZORNĚNÍ**, používané spolu se symbolem bezpečnostního upozornění, označuje nebezpečnou situaci, která by mohla vést k lehkému nebo středně těžkému zranění, pokud se jí nezabrání.

## NOTICE

**UPOZORNĚNÍ** se používá k řešení postupů bezpečného používání, které nesouvisí se zraněním osob.

## ⚠ WARNING

- Prášek Wee Sponge™ pro absorpci moči není určen ke konzumaci. V případě požití okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.
- Pokud dojde ke kontaktu s očima Wee Sponge™ práškem pro absorpci moči, okamžitě je dobře vypláchněte vodou a vyhledejte lékařskou pomoc.

## ⚠ CAUTION

- Uchovávejte mimo dosah dětí a domácích zvířat.
- Prášek Wee Sponge™ pro absorpci moči vyhodte do běžného odpadkového koše; nevyhazujte ho do fekálií. Vyhození Wee Sponge™ Urine Absorption Powder do umyvadla nebo toalety by mohlo vést k ucpání vodovodního potrubí.
- Nepoužívejte v blízkosti ohně nebo otevřeného ohně.

## NOTICE

- Neumisťujte na místa vystavená extrémním teplotám.
- Vyhněte se dlouhodobému vystavení přímému slunečnímu záření.
- Určeno pro celoroční použití v interiéru a sezónní použití venku.
- Neoplachujte vroucí vodou. Používejte pouze teplou vodu z vodovodu.

## ULOŽIT TYTO POKYNY

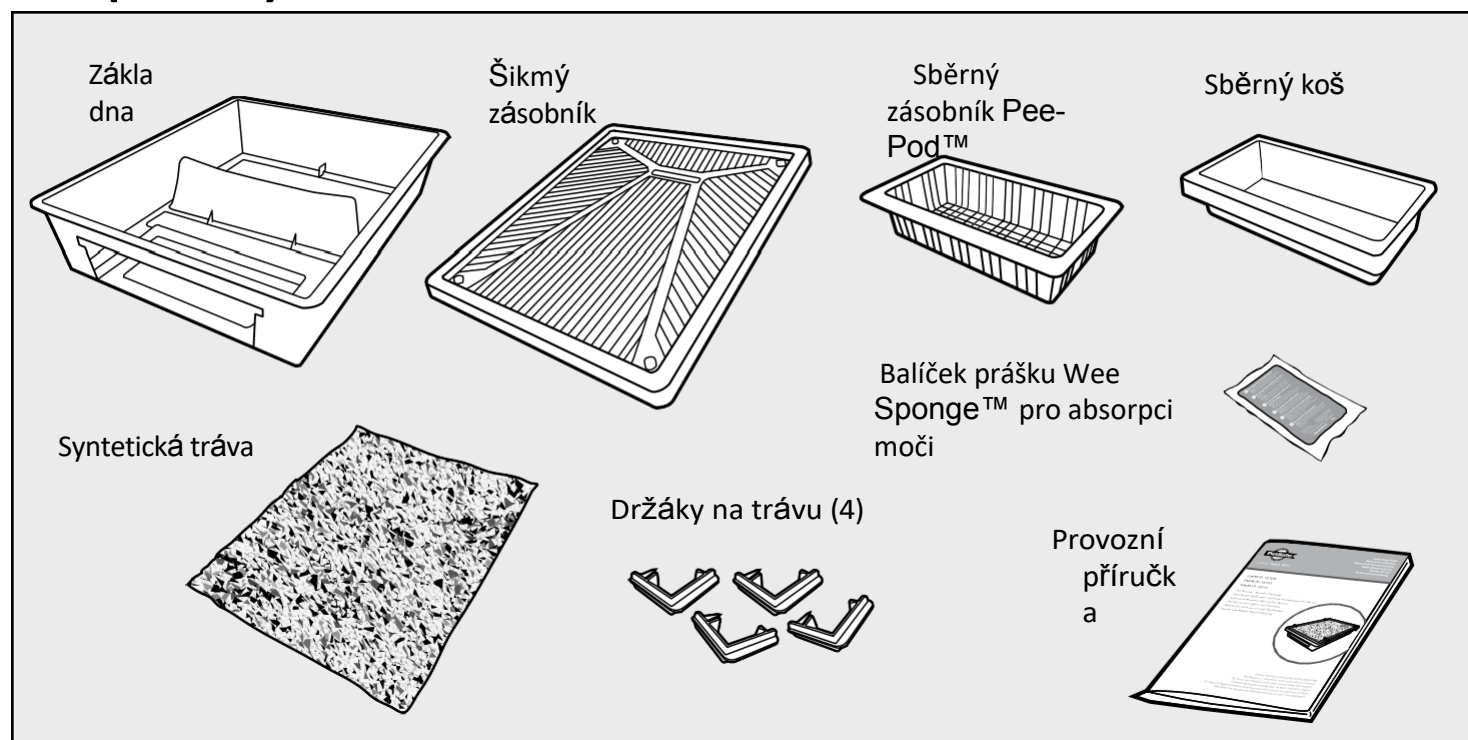
Děkujeme, že jste si vybrali značku PetSafe®. Vy a váš domácí mazlíček si zasloužíte společnost, která zahrnuje nezapomenutelné okamžiky a společné porozumění. Naše výrobky podporují životní styl ochrany, učení a lásky - základní věci, které navozují vzpomínky na celý život. **Máte-li jakékoli dotazy k našim výrobkům, navštivte naše webové stránky [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net) nebo kontaktujte naše centrum péče o zákazníky.**

Abyste získali maximální ochranu v rámci záruky, zaregistrujte svůj výrobek do 30 dnů na adrese [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net). Registrací a uschováním účtenky získáte plnou záruku na výrobek a v případě, že budete potřebovat zavolat na středisko péče o zákazníky, budeme vám moci rychleji pomoci. A co je nejdůležitější, vaše cenné informace nebudou nikdy nikomu poskytnuty ani prodány. Úplné informace o záruce jsou k dispozici online na adrese [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net).

## Obsah

Komponenty .....	3
Funkce .....	3
Jak systém funguje .....	4
Příprava toalety pro domácí zvířata .....	4
Výcvik psa na toaletu pro domácí zvířata .....	4
Péče a čištění .....	5
Příslušenství .....	5
Další produkty PetSafe® Pet Care .....	5
Záruka .....	6
Podmínky používání a omezení odpovědnosti .....	7

## Komponenty



## Funkce

- Syntetická tráva se snadno čistí
- Sběrná nádoba umožňuje snadnou likvidaci odpadu a pojme až 2 litry tekutin.
- Odolná základna s dlouhou životností
- Šikmý zásobník odvádí moč do sběrného koše
- Obsahuje jednu (1) sběrnou misku Pee-Pod™ s práškem pro absorpci moči Wee Sponge™ pro potlačení zápachu a snadnější likvidaci odpadu.

## Jak funguje systém

Přenosná toaleta Pet Loo™ od společnosti PetSafe® udrží výkaly vašeho domácího mazlíčka na jednom určeném místě a zajistí vám klid při delších pobytech mimo domov. Ať už žijete v bytě nebo v domě, berete svého psa do kanceláře nebo prostě chcete nechat tyto bolesti hlavy s nácivkem toalety za sebou, přenosná toaleta pro domácí mazlíčky Pet Loo™ je hygienický, pohodlný, jednoduchý a ekologický způsob, jak umožnit vašemu mazlíčkovi volnost při vyřizování jeho záležitostí, aniž by se musel spoléhat na to, že budete mít příležitost.

Pet Loo™ Portable Pet Toilet by PetSafe® je systém pro odvádění moči, který připomíná trávník. Odolný rám obsahuje šikmý zásobník, nasákovou syntetickou travu a sběrný koš. Moč prosakuje syntetickou travou, stéká po šikmé vaničce a shromažďuje se v odnímatelném sběrném koši. Sběrný koš se vysouvá pro snadnou likvidaci a čištění a pevné látky lze ze syntetické trávy snadno vybírat.

Při čištění a sušení znečištěné trávy ji střídejte s náhradní travou (prodává se samostatně).

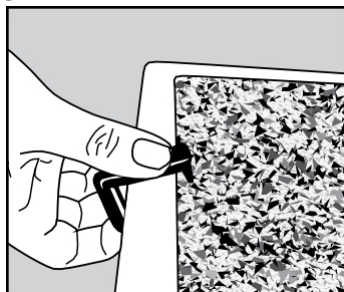
Sběrný zásobník Pee-Pod™ je rozložitelná nádoba, která se úhledně vejde do sběrného koše přenosné toalety Pet Loo™. Když se prášek Wee Sponge™ pro absorpci moči dostane do kontaktu s tekutým odpadem, rychle absorbuje moč a změní ji na tuhý gel, který rovněž zachytí veškeré pachy přenášené vzduchem.

## Příprava toalety pro domácí zvířata

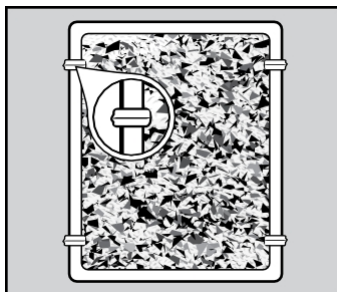
Toaleta pro domácí mazlíčky se dodává z větší části smontovaná. Pro dokončení montáže je třeba provést následující úkony:

1. Připevněte čtyři (4) klipy držáku trávy tak, že jejich spodní část zacvaknete na okraj šikmého zásobníku. Horní část klipů má hrot, který se připevňuje na travu (**Obr. 1**). Připevněte dva klipy na protilehlých stranách podle obrázku (**Obr. 2**).
2. Přístroj se dodává s jedním zásobníkem na vzorky Pee-Pod™ a jedním balením prášku na absorpci moči Wee Sponge™. Balíček prášku Wee Sponge™ pro absorpci moči nasype do růžové sběrné misky Pee-Pod™.
3. Sběrní misku Pee-Pod™ jemně naklánejte ze strany na stranu, aby se prášek rozprostřel na dně sběrné misky Pee-Pod™.
4. Umístěte sběrný zásobník Pee-Pod™ do sběrného koše toalety pro zvířata (**obr. 3**). Toaleta pro domácí zvířata je nyní kompletně sestavena.

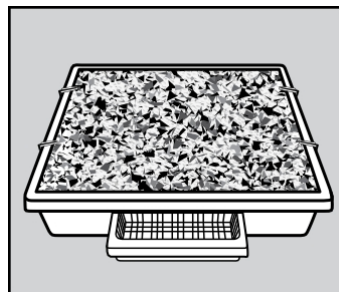
OBR. 1



OBR. 2



OBR. 3



**Důležité:** Psi se instinktivně nevyklučují tam, kde jedí. Neumisťujte záchod na místa, kde pes dostává potravu. Toaleta pro domácí mazlíčky je vhodná pro použití v interiéru i pro sezónní venkovní použití. Vyvarujte se umístění toalety pro domácí zvířata na místě, které je vystaveno extrémním teplotám nebo dlouhodobému působení přímého slunečního záření.

## Výcvik psa na toaletu pro domácí zvířata

Psi instinktivně močí tam, kde cítí moč. Můžete sbírat jejich moč a vylít ji na syntetickou travu, abyste je povzbudili k používání toalety pro domácí mazlíčky. Přípravek Skip to My Loo™ Attractant a pomůcku pro nácivku používání toalety můžete zakoupit také online na adrese [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net) nebo kontaktováním Centra péče o zákazníky.

- Umístěte psa na toaletu pro domácí mazlíčky, když je pravděpodobné, že bude potřebovat močit nebo kálit. Domácí mazlíčci obvykle potřebují na toaletu po spánku, jídle nebo hře.
- Nechte svého psa zůstat na toaletě pro domácí zvířata, dokud si sám neuleví. Vytvořte povel pro močení tak, že ho vyslovíte, když pes močí. Pak kdekoli budete chtít, aby se vymočil, můžete povel vyslovit a pes bude vědět, co od něj očekáváte.
- Když pes použije toaletu pro domácí mazlíčky, pochvalte ho a/nebo mu dejte pamlsěk.
- Nedovolte psovi, aby na toaletě pro zvířata ležel nebo spal.

# Péče a čištění

Syntetická tráva pro domácí mazlíčky je navržena tak, aby napodobovala skutečné travnaté prostředí pro vašeho mazlíčka. Syntetická tráva Pet Toilet nemá ukončený okraj, protože by se stala pastí na moč a výkaly. Syntetická tráva normálně líná, stejně jako nový koberec, který se opotřebovává. Časem bude nutná výměna trávy.

## Prodloužení životnosti výrobku:

- Wee Care™ Pet Toilet Cleanser je jediný doporučený přípravek pro čištění toalety pro domácí zvířata.
- Nepoužívejte chemické čisticí prostředky ani bělidla.
- Nepoužívejte čisticí prostředky ani jiné výrobky obsahující citrusy.

## Čištění toalety pro domácí zvířata:

- **Denně:** Polévejte trávu teplou vodou, abyste z ní vyplavili přebytečnou moč.
- **2-3krát týdně:** Na toaletu a trávu nastříkejte čisticí prostředek Wee Care™ Pet Toilet Cleanser. Nechte zaschnout.
- **Týdenní:** Důkladně postříkejte celou toaletu přípravkem Wee Care™ Pet Toilet Cleanser a nechte působit 5-10 minut. Odstraňte trávu zvednutím horní části každého držáku na trávu z trávy a spodní části každého držáku z rámu toalety pro zvířata. Celé zařízení opláchněte teplou vodou, dokud nebude oplachová voda čirá.

**NOTICE** Neoplachujte vroucí vodou. Používejte pouze teplou vodu z vodovodu.

Náhradní nebo dodatečnou trávu si můžete zakoupit na našich webových stránkách [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net) nebo kontaktovat naše středisko péče o zákazníky. Díky dvěma travám, které máte po ruce, můžete mít pro svého mazlíčka vždy k dispozici čistou a suchou trávu, zatímco druhá tráva schne.

## Výměna sběrného zásobníku Pee-Pod™:

- Sběrný zásobník by se měl měnit každé 1-2 dny.
- Pro správnou likvidaci umístěte sběrný zásobník Pee-Pod™ a jeho obsah do běžného odpadkového koše. Vyhození prášku na absorpci moči Wee Sponge™ do umyvadla nebo toalety by mohlo vést k ucpaní vodovodního potrubí.

# Příslušenství

Chcete-li si objednat náhradní trávu, další sady pro odstraňování moči Pee-Pod™ nebo čisticí roztoky určené pro přenosné toalety Pet Loo™, navštivte naše webové stránky [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net) nebo kontaktujte Středisko péče o zákazníky.



PAC19-14329

### Přeskočit na My Loo™ - Attraktant a pomůcka pro trénink toalety

- Ideální pro trénink mazlíčka na používání přenosné toalety Pet Loo™ nebo na určeném místě na zahradě.
- Přirozeně vyvinutá enzymová technologie je netoxická a biologicky odbouratelná.
- Unikátní složení napodobuje zvířecí moč který působí jako atraktant



PAC19-14333

### Wee Care™ Čisticí toalet pro domácí mazlíčky

- Ideální pro čištění přenosné toalety Pet Loo™ pro zvířata
- Přirozeně vyvinutá enzymová technologie je netoxická a biologicky odbouratelná.
- Eliminuje zápach a nezanechává za sebou žádné zbytky, nečistoty ani bakterie.

# Další produkty PetSafe® Pet Care



PAC19-14332

### Pup Care™ Habitat Cleanser - čisticí prostředek pro štěňata

Čisticí prostředek Pup Care™ Habitat Cleanser je speciálně navržen tak, aby se zaměřil na rozklad tuků a bílkovin obsažených v nečistotách a skvrnách, prachu a blátě, tělesných olejích a slinách, které se mohou hromadit v běžném životním prostředí vašeho psa.

- Bezpečný, netoxický čisticí prostředek

Čisticí prostředek Pup Care™ Habitat Cleanser používejte na:

- Chovatelské stanice
- Cestovní dopravci
- Podestýlka pro psy/kočky
- Interiéry automobilů



PAC19-14330

### Tekutý odstraňovač skvrn a zápachu Ate™

Tekutý odstraňovač skvrn a zápachu Liquid Ate™ se dostane ke zdroji organických skvrn a zápachu, které jsou často skryté pod povrchem. Enzymový roztok bezpečně zasáhne kořen problému a váš domov se tak stane čistším a zdravějším místem pro vás i vašeho domácího mazlíčka.

- Bezpečný, netoxický odstraňovač skvrn a zápachu

Tekutý odstraňovač skvrn a zápachu Ate™ použijte na:

- Skvrny od domácích zvířat a nehody
- Koberce a předložky
- Obuv a sportovní vybavení

## Záruka

### Dvouletá nepřenosná omezená záruka

Na tento výrobek se vztahuje omezená záruka výrobce. Úplné informace o záruce vztahující se na tento Výrobek a jejích podmínkách naleznete na adrese [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net) a/nebo je získáte, pokud se obrátíte na místní středisko péče o zákazníky.

- Radio Systems PetSafe Europe Ltd., 2nd Floor, Elgee Building, Market Square, Dundalk, Co. Louth, Irsko
- Radio Systems Corporation, 10427 PetSafe Way, Knoxville, TN 37932 USA

**Austrálie/Nový Zéland** - V souladu s australským spotřebitelským zákonem, Záruky na vady, platným od 1. ledna 2012, jsou záruční údaje tohoto výrobku následující:

### Dvouletá nepřenosná omezená záruka

**Na co se vztahuje:** Společnost Radio Systems Australia Pty Ltd (dále jen "Radio Systems") zaručuje původnímu maloobchodnímu kupujícímu, nikoliv jakémukoli jinému kupujícímu nebo následnému vlastníkovi, že její výrobek bude při běžném a řádném používání v domácnosti bez vad materiálu nebo zpracování po dobu dvou (2) let od data nákupu. "Původní maloobchodní kupující spotřebitel" je fyzická nebo právnická osoba, která původně zakoupila Výrobek, nebo příjemce dárku nového Výrobku, který je neotevřený a v původním obalu. Při servisu prováděném zákaznickým servisem společnosti Radio Systems hradí společnost Radio Systems práci a náhradní díly po dobu prvních dvou let vlastnictví; po uplynutí prvních dvou let bude účtován servisní poplatek nebo poplatek za modernizaci v souvislosti s výměnou Výrobku za nový nebo repasovaný výrobek podle uvážení společnosti Radio Systems.

Omezená záruka je nepřenosná a automaticky zaniká, pokud původní maloobchodní spotřebitelský kupující výrobek rádiových systémů dále prodá nebo převede nemovitost, na které je výrobek rádiových systémů nainstalován. Tato omezená záruka se nevztahuje na náhodné poškození způsobené rozkousáním psem; poškození bleskem; nebo zanedbáním, úpravami a nesprávným používáním. Spotřebitelé, kteří zakoupí výrobek mimo Austrálii, Nový Zéland nebo od neautorizovaného prodejce, budou muset výrobek vrátit na původní místo nákupu kvůli případným záručním problémům.

Vezměte prosím na vědomí, že společnost Radio Systems neposkytuje náhrady, výměny ani upgrady v případě změny názoru nebo z jakéhokoli jiného důvodu mimo tyto záruční podmínky.

### Reklamační řízení:

Jakékoli nároky vyplývající z této záruky je třeba uplatnit přímo u společnosti Radio Systems Australia Pty Ltd. Centru péče o zákazníky na adrese:

Radio Systems Australia Pty Ltd.  
PO Box 765, Mudgeeraba QLD 4213  
Obyvatelé Austrálie: 1800 786 608  
Obyvatelé Nového Zélandu: 0800 543 054 E-mail: [info@petsafeaustralia.com.au](mailto:info@petsafeaustralia.com.au)

K podání reklamace je třeba předložit doklad o koupi. Bez dokladu o koupi společnost Radio Systems vadné komponenty neopraví ani nevymění. Společnost Radio Systems žádá spotřebitele, aby před odesláním výrobku kontaktoval středisko péče o zákazníky společnosti Radio Systems a získal číslo pro vrácení záruky. Pokud tak neučiní, může dojít ke zpoždění opravy nebo výměny Výrobku.

Pokud je výrobek považován za vadný do 30 dnů od data původního nákupu, společnost Radio Systems zajistí zaslání náhradního výrobku před vrácením vadného výrobku. K náhradnímu Výrobku bude přiložena poštovní taška pro vrácení vadného Výrobku. Výrobek musí být vrácen do 7 dnů od obdržení náhradního výrobku. Pokud je Výrobek považován za vadný po uplynutí 30 dnů od data původního nákupu, bude spotřebitel povinen vrátit Výrobek společnosti Radio Systems na vlastní náklady. Společnost Radio Systems vadný přístroj nebo jeho součásti bezplatně otestuje, vymění a vrátí spotřebiteli za předpokladu, že Výrobek je v uvedené záruční době. Tato záruka doplňuje další práva a opravné prostředky, které máte k dispozici podle zákona. Na zboží společnosti Radio Systems se vztahují záruky, které nelze podle australského spotřebitelského zákona vyloučit. Máte nárok na výměnu nebo vrácení peněz v případě závažné poruchy a na náhradu jakékoli jiné rozumně předvídatelné ztráty nebo škody. Máte také nárok na opravu nebo výměnu zboží, pokud zboží nemá přijatelnou kvalitu a závada nepředstavuje závažnou poruchu.

V případě jakýchkoli dotazů nebo potřeby dalších informací kontaktujte naše středisko péče o zákazníky na čísle 1800 786 608 (Austrálie) nebo 0800 543 054 (Nový Zéland).

# Podmínky použití a omezení odpovědnosti

## 1. Podmínky použití

Používání tohoto produktu je podmíněno souhlasem s podmínkami a upozorněními zde obsaženými bez jakýchkoli změn. Používání tohoto produktu znamená přijetí všech těchto podmínek a upozornění. Pokud si nepřijmete tyto podmínky a upozornění přijmout, vraťte prosím výrobek nepoužitý, v původním obalu a na vlastní náklady a riziko příslušnému středisku péče o zákazníky spolu s dokladem o koupi, aby vám byla vrácena plná částka.

## 2. Správné použití

Pokud si nejste jisti, zda je tento výrobek pro vaše zvíře vhodný, poraďte se před použitím s veterinárním lékařem nebo certifikovaným trenérem. Správné používání zahrnuje mimo jiné prostudování celého návodu k použití a všech zvláštních bezpečnostních pokynů.

## 3. Žádné nezákonné nebo zakázané použití

Tento výrobek je určen pouze pro domácí zvířata. Používání tohoto Výrobku způsobem, který k tomu není určen, může mít za následek porušení federálních, státních nebo místních zákonů.

## 4. Omezení odpovědnosti

Společnost Radio Systems Corporation ani žádná z jejích přidružených společností v žádném případě neodpovídá za (i) jakékoli nepřímé, sankční, náhodné, zvláštní nebo následné škody a/nebo (ii) jakékoli ztráty nebo škody vzniklé v důsledku nesprávného použití tohoto výrobku nebo v souvislosti s ním. Kupující přebírá veškerá rizika a odpovědnost vyplývající z používání tohoto Výrobku v maximálním zákonem povoleném rozsahu. Aby se předešlo pochybnostem, nic v tomto bodě 4 neomezuje odpovědnost společnosti Radio Systems Corporation za smrt člověka nebo zranění osob nebo za podvod či podvodné uvedení v omyl.

## 5. Úprava smluvních podmínek

Společnost Radio Systems Corporation si vyhrazuje právo čas od času změnit podmínky a oznámení, kterými se tento produkt řídí. Pokud vám takové změny byly oznámeny před použitím tohoto produktu, jsou pro vás závazné, jako by byly začleněny do tohoto dokumentu.

Produkty PetSafe® jsou navrženy tak, aby zlepšily vztah mezi vámi a vaším domácím mazlíčkem. Chcete-li se dozvědět více o našem rozsáhlém sortimentu výrobků, který zahrnuje systémy pro zadržování zvířat, výcvikové systémy, systémy proti štěkání, dveře pro domácí zvířata, zdraví a wellness, Waste Management a produkty Play & Challenge, navštivte [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net).

Les produits PetSafe® sont conçus pour améliorer la relation entre vous et votre animal de compagnie. Pour en savoir plus sur notre vaste gamme de produits, comprenant des systèmes de confinement, de dressage, de contrôle de l'aboiement, des chatières, des produits consacrés à la santé et au bien-être ainsi qu'au jeu et aux défis, rendez-vous sur notre site [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net).

Los productos PetSafe® están diseñados para mejorar la relación entre usted y su mascota. Para saber más acerca de nuestra amplia gama de productos, que incluyen limitadores de zona, sistemas de adiestramiento, control de ladridos, puertas para mascotas, salud y bienestar, gestión de residuos y productos de juego y reto, visite [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net).

PetSafe® -producten zijn ontworpen om de relatie tussen u en huisdier te verbeteren. Bezoek onze website op [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net) voor meer informatie over onze uitgebreide productreeks die onder meer africhtsystemen, trainingssystemen, blafbeersing, kattenluiken, gezondheid en welzijn, en producten voor spel en uitdaging omvat.

I prodotti PetSafe® sono progettati per migliorare la qualità della relazione tra voi e il vostro cane. Per ulteriori informazioni sulla nostra estesa gamma di prodotti comprendente sistemi antifuga, soluzioni per l'addestramento, controllo dell'abbaio, porte per animali domestici, i prodotti della linea Salute e benessere e Gioco e prova, visitare: [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net).

PetSafe® Produkte sind darauf ausgelegt, die Beziehung zwischen Ihnen und Ihrem Haustier zu verbessern. Um mehr über unsere breite Produktpalette zu erfahren, die Rückhaltesysteme, Trainingssysteme, Bellkontrolle, Haustiertüren, Gesundheit & Wellness und Sport und Spiel umfasst, besuchen Sie uns bitte auf [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net).

Chráněno patentem.  
Protégé par brevet.  
Protegidos por patentes.  
Beschermd door patenen.  
Protetto da brevetto. Patentgeschützt.

Radio Systems Corporation  
10427 PetSafe Way  
Knoxville, TN 37932  
(865) 777-5404

Rádiové systémy PetSafe Europe Ltd.  
2nd Floor, Elgee Building, Market Square  
Dundalk, Co. Louth, Irsko  
+353 (0) 42 942 1811

[www.petsafe.net](http://www.petsafe.net)

400-1796-19

©2014 Radio Systems Corporation



Přístroj byl schválen pro použití v zemích EU, a proto je opatřen **označením CE**. Veškerá potřebná dokumentace je k dispozici na webových stránkách: [www.electric-collars.com](http://www.electric-collars.com). Změny technických parametrů, vlastností a tiskové chyby vyhrazeny.

#### **Servisní středisko a distribuce**

Reedog, sro Sedmidomky

459/8 101

00 Praha 10

Telefon: +1 646 980 4569

E-mail: [info@electric-collars.eu](mailto:info@electric-collars.eu)